

EXCELSIOR
Galleria del Corso 4

Excelsior sta per eccellenza. Fashion hub, concept store, ideato da Jean Nouvel e Vincenzo De Cotis, si estende su 4000 mq di superficie e sette piani. C'è il non plus ultra del lusso: moda e bellezza, idee e food.

Excelsior means excellence. The idea of Jean Nouvel and Vincenzo De Cotis, this fashion hub and concept store occupies a surface area of 43,000 sq ft and seven floors. It offers the ne plus ultra of luxury: fashion and beauty, ideas and food.

RISTORANTE

PEPPINO

Via Durini 7

Uno dei luoghi classici della ristorazione del centro, proprio in mezzo alla promenade del design: una bomboniera dove gustare un menu che si contraddistingue per l'ampia scelta di pescato.

One of the classic places in which to dine out in the city centre, right at the heart of the design promenade: a candy box in which to taste a menu that stands out for its wide selection of fish.



Corso Matteotti 1/a
fornasetti.com
MI SAN BABILA
Closed 15-24 August

Tutto il magico mondo di Piero Fornasetti con i suoi funambolici equilibrismi tra surreale e finzione è proposto con i dovuti aggiornamenti che non ne intaccano l'essenza, percepibile in tutte le sue intriganti sfumature nell'allestimento della sala sotterranea.

All the magical world of Piero Fornasetti and his tight-rope balancing act between fiction and surrealism is offered with the latest updates that leave unblemished the essence, perceptible in all its intriguing shades in the layout in the underground room.

15 SEPHORA



Corso Vittorio Emanuele II 24/28
sephora.it
MI SAN BABILA

Un vero tempio della bellezza dove trovare profumi, make-up, skincare e accessori dei brand più diversi, compresi marchi venduti in esclusiva. Al secondo piano, la Boutique Benefit ospita il Brow Bar con un ricco menu di servizi di epilazione per viso e corpo.

A true temple of beauty where you can find perfumes, makeup skincare and accessories from many different brands, including some exclusive to Sephora. On the second floor the Boutique Benefit hosts the Brow Bar, with a full list of facial and body hair removal services.

13 CORSO MONFORTE
VIA DURINI

MI SAN BABILA

Mentre i grandi marchi dell'arredo sono concentrati su via Durini - propaggine da non perdere è Molteni (con Vitra) in corso Europa 2 - quelli dell'illuminazione hanno i loro showroom tutti in Monforte (Artemide, Luceplan, Flos, Fontana Arte, Nemo...), e Cappellini è subito lì dietro, in via Santa Cecilia.

While the major furnishing brands are concentrated on via Durini - an offshoot that is not to be missed is Molteni (with Vitra) in corso Europa 2 - the lighting firms all base their showrooms in Monforte (Artemide, Luceplan, Flos, Fontana Arte, Nemo...); and Cappellini is right behind them, in via Santa Cecilia.

14 PIER GIUSEPPE MORONI

Via San Pietro all'Orto 26
piergiusseppe.moroni.com
MI SAN BABILA
Closed 9-18 August

Pier Giuseppe Moroni, direttore artistico della Professionale Italia, è un haut coiffeur che ha lavorato con i più grandi fotografi e le riviste top. Nel suo concept salon, anche una galleria d'arte dove organizza mostre ed eventi.

Pier Giuseppe Moroni, artistic director of Well la Professionale Italia, is an haut coiffeur who has worked with the top photographers and leading magazines. His concept salon is also an art gallery where exhibitions and events are held.

16 FRAGILE



Via San Damiano 2
fragilemilano.com
MI SAN BABILA

Design storico del XX secolo e raffinate serie limitate di autori di oggi. L'interno, coloratissimo, è stato ideato da Alessandro Mendini.

Historic and refined 20th-century design in limited series by today's designers. The highly coloured interior is by Alessandro Mendini.

17 L'ARABESQUE

Largo Augusto 10, larabesque.net
MI SAN BABILA, MI/M3 DUOMO
Closed 7-22 August



Moda per lei e lui, vintage, design, libri introvabili, ristorante e caffetteria: qui è tutto un intrecciarsi di suggestioni, suggerimenti e rimandi. Una wunderkammer da vedere.

18 COIN



Piazza 5 Giornate 1/a
coin.it
MI SAN BABILA

Andando verso Porta Vittoria, sono i grandi magazzini Coin a garantire una selezione di qualità. Dai brand più diffusi a quelli di nicchia, lo store propone prodotti in edizione limitata e promozioni esclusive, oltre a ospitare un salone di Aldo Coppola. Un check dello spazio direttamente da casa? Grazie alla collaborazione con Google Enterprise, è possibile visitare lo store anche virtualmente.

In the Porta Vittoria zone, Coin department store offers products of quality. From the most popular to niche brands, the store also has limited editions and exclusive offers. And even its own in-store Aldo Coppola salon. A peek from the intimacy of your own home? Thanks to a collaborative effort with Google Enterprise, you can do a virtual store tour.

19 L'OVO

Viale Premuda 14
lovmilano.com
MI SAN BABILA
Closed 10-25 August



Fashion for him and her plus vintage, design, unfindable books, restaurant and cafeteria: this venue is a maze of suggestions, references and charm. A Wunderkammer to explore.

Protagonisti nove tipi diversi di uovo, variamente declinato, prodotti da galline che razzolano liberamente in un bosco di castagni in Valtellina.

The stars here are nine different types of egg in various forms, produced by hens that range freely in a chestnut forest in Valtellina.

20 SANTA MARIA DELLA PASSIONE

Via Conservatorio 14/16
MI SAN BABILA

Uno dei capolavori del Manierismo in città, a concludere lo scenografico cannocchiale di via Passione. Accanto, da vedere: il Conservatorio, lo studio di Vico Magistretti e, in via Bellini, i sensuali decori Liberty di casa Campanini.

One of the masterpieces of Mannerism in the city at the end of the fine perspective view of Via Passione. Next door, worth a visit too: the Conservatorio, the studio of Vico Magistretti and, in Via Bellini, the sensual Art Nouveau decor of the Campanini house.

KINGDOM OF BEAUTY

L'ultimo nato tra i saloni firmati Aldo Coppola regala alle donne un luogo dove rifarsi il look e rigenerarsi dalla testa ai piedi. Oltre ai servizi hairstyle firmati L'Oréal Professionnel e Kérastase e realizzati su poltrone shatusu, l'immenso spazio in marmo bianco di Carrara ospita sei cabine di trattamento, un nail bar e varie postazioni trucco.

The latest Aldo Coppola salon offers women a place where they can revamp their look and get some tip-toe rejuvenation. In addition to L'Oréal Professionnel and Kérastase hair-styling services while clients sit on shatusu armchairs, the immense space done in Carrara white marble includes six treatment cabins, a nail bar and makeup stations.

SARA HILOW

Largo Toscanini 1
Un taglio da asciutto personalizzato e ben calibrato nel volume è la specialità di questo salone che confeziona look moderni, facili da gestire. Ma anche bio: altra caratteristica del salone è l'utilizzo di innovativi henné vegetali e sostanze come il caffè e la soia per curare e colorare.

A personalized dry cut with well-balanced volume: this is the speciality of this salon, which creates modern, easy-to-maintain looks. And it's organic too. Another of the salon's characteristics is its use of plant hennas and materials such as coffee and soy for treating and coloring.